

13945-

FORM 13/43

only 1 copy of "J.P." form received

FILE NO. 13945

OFFICE OF THE CUSTODIAN
JAPANESE SECTION

To be completed by persons of the Japanese race having property in any protected area. The proper administration of this property requires such persons to give full particulars as requested in this form.

PERSONAL INFORMATION

NAME: SUMI, Tokujiro
HOME ADDRESS: 1723 West 2nd Ave., Vancouver, B. C.
REGISTRATION NUMBER 05135 SEX: Male AGE: 42
OCCUPATION: Gardener

(If any business or businesses carried on, state where, under what name and whether carried on by yourself or in partnership with anyone; if partnership, give partner's name.)

EMPLOYER:

MARRIED? Yes

NAME OF WIFE OR HUSBAND: SUMI, Ito

ADDRESS OF WIFE OR HUSBAND: Japan

NAMES OF ANY LIVING CHILDREN: Tomie, Koichi

ADDRESS OF CHILDREN: Japan

AGE OF CHILDREN: 22 20 respectively

STATEMENT OF ALL REAL PROPERTY (Each parcel must be mentioned and particulars given)

1. LOCATION AND DESCRIPTION:

2. BUILDINGS AND OTHER IMPROVEMENTS:

3. INSURANCE (Give particulars; state where policies are)

4. TAXES (Amount and where payable)

5. ENCUMBRANCES (Including any unregistered claims or deposit of title deed)

6. OCCUPANCY AND LEASES (If vacant so state)

STATEMENT OF REAL PROPERTY OCCUPIED

- 7. STATE WHEREABOUTS OF TITLE DOCUMENTS:
- 8. STATE IF ANY OTHER PERSON HAS ANY INTEREST.
- 9. IF FARM LAND STATE CROPS SOWN

1. LOCATION AND DESCRIPTION:

2. LANDLORD'S NAME AND ADDRESS:

3. PARTICULARS OF LEASE AND RENT AND DATE TO WHICH PAID.

4. STATE WHEREABOUTS OF LEASE:

5. SUB-TENANTS, IF ANY (Give name, address, rent and to what date paid)

6. IF FARM LAND, PARTICULARS OF CROPS SOWN:

STATEMENT OF PERSONAL PROPERTY OWNED:

1. GIVE BRIEF DESCRIPTION AND STATE LOCATION OF FURNITURE, FIXTURES, EQUIPMENT AND MACHINERY, STOCK IN TRADE AND PERSONAL EFFECTS:

2. HORSES, LIVESTOCK AND OTHER ANIMALS, POULTRY AND PETS

3. GIVE THE NAME AND ADDRESS OF ANY PERSON HAVING ANY INTEREST IN, OR

CLAIM ON ANY SUCH PROPERTY

4. INSURANCE CARRIED ON ABOVE PROPERTY: _____

5. MORTGAGES, LIENS AND OTHER CLAIMS ON PROPERTY IN POSSESSION OF OTHERS: _____

6. MONEYS OWING TO YOU (State if any of these debts assigned and if so, to whom) _____

7. BONDS, DEBENTURES, SHARES, STOCKS OR OTHER SECURITIES (State whereabouts) _____

8. BANK ACCOUNTS: _____

9. LIFE INSURANCE: _____

10. INTEREST IN ANY ESTATES OR TRUSTS: _____

11. SAFETY DEPOSIT BOX: _____

LIABILITIES:

1. PERSONAL DEBTS: _____

2. TRADE DEBTS: _____

I, the undersigned, hereby voluntarily turn over to the Custodian all my property in the protected area as set out above, excepting fishing vessels, deposits of money, shares of stock, debentures, bonds or other securities, if any.

I certify that the above information is true and complete and fully discloses all my property of every description in any protected area in British Columbia and sets forth all my liabilities direct and indirect.

Dated this 19th day of July 1943

Juguro Zukarov
Witness

(Signature)

J. Adams

FOR DEPARTMENTAL USE

Please note:
M. N.R. Although address here does not tally with that on R.C.M.P. records, the fact that he was registered in Vancouver, Burrard District, & that he was INFORMATION FROM R.C.M.P. later sent to Princeton leads me to believe he is the right man. ✓
Sumi

RETURNED TO JAPAN

Date February 2/43

S. S. MARINE ANGEL

31st MAY, 1946

Full Name Tokujiro SUMI
(Surname in Block Letters)

Registration No. 05135 Male - Female (check) Age Oct. 10, 1901

Former Address 1810 Burrard Street, Vancouver ^{(?) temp address perhaps}
1723 W. 2nd Ave., Vancouver, B. C.

Date Evacuated 23/2/42 Naturalized - Canadian-Born - National (check)

Present Address Camp #2, Princeton
1/2 mile Camp, Dept. B. C.

Married - Single (check) (divorced) Name of Wife Ito (Japan)

Name of Mother HAMADA, Uyeu (decd) Name of Husband _____
Name of Father Umitaro (decd)

Names of Children under 16 _____

Our File No. 13945 Registered with Custodian (yes or no) _____

Requested By E. Sutton

Additional Information Gardener. (3rd car)

711 Stock Exchange Bldg.,
475 Howe Street,
Vancouver, B.C.

Oct. 8/46.

Custodian of Enemy Property,
Royal Bank Building,
Vancouver, B.C.

TREASURY DEPT. CLAIM \$200 No m/c

Dear Sir:

Re: SUMI, TOKUJIRO ¹³⁹⁴⁵ #05138

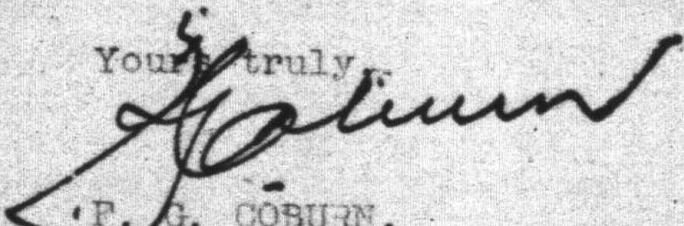
Please note that the above has been repatriated to Japan. At the time of repatriation, the following transactions took place:

Cash turned in - - - - - Nil

Draft Issued - - - - - \$200.00

It will be seen that this Japanese is indebted to the Department on account of repatriation in the amount of \$200.00. Therefore should you receive further funds on this account such funds should be turned into this office. It will be applied first to recoup the expenditure made and, second, if there is any surplus such surplus will be remitted to Japan for the account of the Japanese in question.

Yours truly,


F. G. COBURN,
Supervising Treasury Officer.

FGC/EJ.

GENERAL SUMMARY

File No. 13945

May 29, 1946

Re: Tokujiro SUMI, Reg. No. 05135

This man signed a declaration to the Custodian on July 19, 1943, in which he reported ownership of no property.

The file shows that this man had been the owner of a motorcycle which he had arranged to sell to Fred Deeley Ltd. prior to his evacuation. He had not, however, signed the transfer to the purchaser before his evacuation and had not received payment. On August 6, 1942, Fred Deeley Ltd. signed a Release in connection with this motorcycle. A cheque for \$125.00, which they sent to this office on behalf of Tokujiro SUMI was returned to them with the request that they forward it to Tokujiro SUMI, as shown by letter of August 14, 1942.

There is no record of a Ford car having been surrendered by this man and none belonging to him was sold by the Custodian. It would appear that the Ford car mentioned by the RCMP was disposed of by Tokujiro SUMI prior to his evacuation.

Toshiaki SUMI, File 12818, filed a claim for \$44.19 against this man. This claim was referred to Tokujiro SUMI, who did not reply. As we held no funds for the credit of the debtor, no further action was taken.

This summary is certified to be
in accordance with information on
file.

J. Macpherson
May 29, 1946

/FM

FRED DEELEY LIMITED

B. C. DISTRIBUTORS



HARLEY-DAVIDSON MOTORCYCLES

TELEPHONE BAYVIEW 3544

915 WEST BROADWAY
VANCOUVER, B. C.

27th July 1942.

Rec'd July 28 1942
File No. _____
P.S. _____
S.A. _____

Mr. E. T. Reid,
Office of the Custodian,
Dept. of Secretary of State,
Royal Bank Building, City.

Dear Sir,

Regarding Tokuhiro Sumi owning a Harley-Davidson Motorcycle, Engine No. 34-RL-2735, 1941 License No. M.C.1666; This was brought to us on March 3rd and we made him an offer of \$125.00. The next day he accepted our offer and sent a friend in with the license registration slip, but as we could not get his signature authorizing the transfer of the machine to us, we refused to pay him the cheque. However, we 'phoned Sergt. Barnes of the Royal Canadian Mounted Police on March 5th and several times a day for a week, but were never able to contact him, and we were not able to negotiate with anyone else regarding this matter.

We wrote you about this on March 19th as per copy of letter enclosed. We also enclose a copy of a letter we sent to Sergt. Barnes on June 26th.

This Motorcycle does not appear in your list of Vehicles for sale, and as we had negotiated and consummated the deal prior to the seizure of all Japanese Motor Vehicles, we should be pleased to know if we are at liberty to deal direct or through you for this machine as we are anxious to get the matter settled, particularly in view of the fact that the machine is here and has been stored here since March 3rd. As we have the license registration slip, all we need to enable us to complete the transaction is the transfer from Sumi to us.

Awaiting your reply on this matter,

Yours sincerely,

FRED DEELEY LTD.

Fred Deeley

*Question is on our record
& in our catalogue*

*Motorcycle is not on
records*

13945



DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE
OF CANADA

TO WHOM IT MAY CONCERN

Know all men by these presents that Fred Deeley Limited, in the City of Vancouver, in the Province of British Columbia, for value received, doth hereby remise, release and forever discharge the Custodian, appointed pursuant to regulations established by P.C. 3959 as amended, his deputies, servants, agents and representatives of and from any and all causes of action, claims and demands whatsoever which the said Fred Deeley Limited as principal or as agent, bailee or representative or otherwise howsoever may or might have for or by reason of any seizure, custody, possession, control, holding or keeping by the Custodian or by any one acting on his behalf of the motor vehicle Numbered: Engine - 34-RL-2735, Licence - M.C. 1666, Make - Harley-Davidson Motorcycle,

And the said Fred Deeley Limited doth covenant and agree with the Custodian to defend, indemnify and save harmless the Custodian and his deputies, servants, agents and representatives from and against any and all claims, demands, damages, penalties, loss, costs and/or expenses which may hereafter be made or charged against the Custodian or against any of his deputies, servants, agents or representatives or which the Custodian or any of the said deputies, servants, agents or representatives may bear, suffer or sustain by reason or on account of any seizure, custody, possession, control, holding or keeping of said motor vehicles by the Custodian.

Dated this sixth day of August, A.D., 1942

[Handwritten signature]
Witness

FRED DEELEY LIMITED
[Handwritten signature]
President
Pus

412-F.

506 Royal Bank Bldg.,
Vancouver, B. C.
August 14th, 1942.

Fred Deeley Ltd.,
901 West Broadway,
Vancouver, B. C.

Dear Sirs: Re: T. Sumi - Harley Davidson Motorcycle.

I am in receipt of your cheque in favour
of the Custodian for \$125.00, for which I thank you.

I am also in receipt of signed indemnity forms,
completed in duplicate by you.

The motor vehicle in question was released to
you, and therefore the Custodian assumes no further res-
ponsibility or obligation in this respect. Consequently
I am returning your cheque, which I would suggest you for-
ward at your convenience to Mr. Sumi, whose Registration
Number and address is as follows:

Mr. Tokujiro Sumi,
Reg. No. 15135,
Princeton,
B. C.

I wish to thank you for your prompt co-operation
in the past.

Yours faithfully,

Edgar T. Read.
General Manager
Custodian's Office
Vancouver, B. C.

Enclosure.
/ms